

Italiano   
 Articoli: 22068, 22069

Il prodotto indicato sopra è un paio di guanti di protezione semplici, ovvero "dispositivi di protezione individuale (DPI)" ai sensi della Categoria I del regolamento UE 2016/425, come dichiarato con la marcatura CE. L'utilizzatore è tenuto a leggere attentamente questa informazione e a tenerne conto. Questa informazione viene allegata ad ogni DPI; ne è consentita la riproduzione.

****Uso previsto:**** Guanti in Poliuretano-Poliestere con palmo grigio, dorso in poliestere verde/giallo. Questi guanti protettivi (DPI) ricadono nella categoria I, e sono adatti in caso di rischi minimi. Questa categoria copre esclusivamente guanti che proteggono l'utilizzatore da: azione meccanica i cui effetti sono superficiali; materiali di pulizia di azione debole e con effetti facilmente reversibili; rischi incontrati nella manipolazione di componenti caldi che non espongono l'utilizzatore a temperature superiori a 50 gradi Celsius o a impatti pericolosi; agenti atmosferici di natura né eccezionale né estrema; impatti e vibrazioni minori che non interessano zone vitali del corpo e i cui effetti non possono causare danni irreversibili. Questi guanti protettivi non possono essere usati per attività associate a stress e rischi addizionali.

****Istruzioni per immagazzinamento e conservazione:**** Conservare nella confezione originale, in luogo fresco, asciutto, pulito, coperto e ventilato, lontano da fonti di calore e dalla luce solare diretta. Evitare solventi o sostanze aggressive. Prodotto soggetto a invecchiamento.

****Avvertenze:**** Prima di ogni utilizzo, è necessario controllare i guanti protettivi per assicurarsi che siano integri. Se i guanti sono difettosi o presentano alterazioni del materiale o altri difetti, non devono più essere utilizzati. L'utente deve provare i guanti per assicurarsi che siano della misura richiesta. Questo DPI riduce il rischio di lesioni ma non garantisce protezione assoluta. Non utilizzare vicino a parti meccaniche in movimento (rischio di impigliamento).

****Piccola manutenzione:**** Non lavabili. Non disinfettabili. Mantenere i guanti puliti e asciutti. Eliminare lo sporco con un panno asciutto. Non usare detergenti aggressivi o solventi. Dichiarazione CE disponibile sul sito www.stockergarden.com

Deutsch   
 Artikel: 22068, 22069

Das oben genannte Produkt ist ein Paar einfache Schutzhandschuhe, also „Persönliche Schutzausrüstung (PSA)“ gemäß Kategorie I der EU-Verordnung 2016/425, bestätigt durch die CE-Kennzeichnung. Der Anwender ist verpflichtet, diese Informationen sorgfältig zu lesen und zu beachten. Diese Informationen müssen jedem PSA beigelegt werden; ihre Vervielfältigung ist gestattet.

Verwendungszweck: Handschuhe aus Polyurethan-Polyester mit grauer Handfläche und grün/gelbem Polyester-Rücken. Diese Schutzhandschuhe (PSA) fallen in die Kategorie I und sind für minimale Risiken geeignet. Diese Kategorie umfasst ausschließlich Handschuhe, die den Benutzer schützen vor: mechanischen Einwirkungen mit oberflächlichen Auswirkungen; schwachen Reinigungsmitteln mit leicht reversiblen Effekten; Risiken beim Umgang mit warmen Objekten, die den Benutzer keinen Temperaturen über 50 °C oder gefährlichen Stößen aussetzen; Witterungseinflüssen, die weder außergewöhnlich noch extrem sind; leichten Stößen und Vibrationen, die keine lebenswichtigen Bereiche betreffen und keine irreversiblen Schäden verursachen können.

Diese Schutzhandschuhe dürfen nicht für Tätigkeiten verwendet werden, die mit zusätzlicher Belastung oder erhöhten Risiken verbunden sind.

Lager- und Aufbewahrungshinweise: In der Originalverpackung an einem kühlen, trockenen, sauberen, abgedeckten und belüfteten Ort lagern, fern von Wärmequellen und direkter Sonneneinstrahlung. Keine Lösungsmittel oder aggressive Substanzen verwenden. Produkt unterliegt Alterung.

Warnhinweise: Vor jedem Gebrauch müssen die Schutzhandschuhe überprüft werden, um sicherzustellen, dass sie unbeschädigt sind. Wenn die Handschuhe beschädigt sind oder Materialveränderungen aufweisen, dürfen sie nicht mehr verwendet werden. Der Benutzer muss die Handschuhe anprobieren, um sicherzustellen, dass sie die richtige Größe haben. Diese PSA reduziert das Verletzungsrisiko, bietet jedoch keinen absoluten Schutz. Nicht in der Nähe von beweglichen Maschinenteilen verwenden (Einklemmgefahr).

Kleine Instandhaltung: Nicht waschbar. Nicht desinfizierbar. Handschuhe sauber und trocken halten. Verschmutzungen mit einem trockenen Tuch entfernen. Keine aggressiven Reinigungsmittel oder Lösungsmittel verwenden. Die EU-Konformitätserklärung ist auf www.stockergarden.com verfügbar

English   
 Articles: 22068, 22069

The product indicated above is a pair of simple protective gloves, classified as "personal protective equipment (PPE)" according to Category I of EU Regulation 2016/425, as declared by the CE marking. The user is required to read this information carefully and follow it. This information is supplied with each PPE item; reproduction is permitted.

Intended use: Polyurethane-polyester gloves with grey palm and green/yellow polyester back. These protective gloves (PPE) fall under Category I and are suitable for minimal risks. This category includes only gloves that protect the user from: mechanical actions with superficial effects; mild cleaning agents with easily reversible effects; risks encountered when handling warm components that do not expose the user to temperatures above 50 °C or dangerous impacts; atmospheric conditions that are neither exceptional nor extreme; minor impacts and vibrations that do not affect vital areas of the body and cannot cause irreversible damage.

These protective gloves must not be used for activities involving additional stress or increased risks.

Storage and preservation: Store in the original packaging in a cool, dry, clean, covered, and ventilated place, away from heat sources and direct sunlight. Avoid solvents or aggressive substances. Product subject to ageing.

Warnings: Before each use, the protective gloves must be checked to ensure they are intact. If the gloves are defective or show material deterioration or other damage, they must not be used. The user must try the gloves on to ensure they are the correct size. This PPE reduces the risk of injury but does not guarantee absolute protection. Do not use near moving machine parts (risk of entanglement).

Minor maintenance: Not washable. Not disinfectable. Keep gloves clean and dry. Remove dirt with a dry cloth. Do not use aggressive cleaners or solvents. The EU declaration of conformity is available at www.stockergarden.com.

Español   
 Artículos: 22068, 22069

El producto indicado arriba es un par de guantes de protección simples, es decir, "equipo de protección individual (EPI)" según la Categoría I del Reglamento UE 2016/425, tal como se declara mediante el marcado CE. El usuario debe leer atentamente esta información y tenerla en cuenta. Esta información se adjunta a cada EPI; se permite su reproducción.

Uso previsto: Guantes de poliuretano-poliéster con palma gris y dorso de poliéster verde/amarillo. Estos guantes protectores (EPI) pertenecen a la categoría I y son adecuados para riesgos mínimos. Esta categoría incluye únicamente guantes que protegen al usuario de: acciones mecánicas con efectos superficiales; materiales de limpieza suaves con efectos fácilmente reversibles; riesgos asociados a la manipulación de componentes calientes que no expongan al usuario a temperaturas superiores a 50 °C ni a impactos peligrosos; agentes atmosféricos que no sean excepcionales ni extremos; impactos y vibraciones menores que no afecten zonas vitales del cuerpo ni puedan causar daños irreversibles. Estos guantes protectores no deben utilizarse para actividades asociadas a esfuerzos adicionales o riesgos aumentados.

Instrucciones de almacenamiento y conservación: Conservar en su embalaje original en un lugar fresco, seco, limpio, cubierto y ventilado, alejado de fuentes de calor y de la luz solar directa. Evitar disolventes o sustancias agresivas. Producto sujeto a envejecimiento.

Advertencias: Antes de cada uso, es necesario comprobar que los guantes protectores estén íntegros. Si los guantes presentan defectos, deterioro del material u otros daños, no deben seguir utilizándose. El usuario debe probarse los guantes para asegurarse de que la talla sea la correcta. Este EPI reduce el riesgo de lesiones, pero no garantiza una protección absoluta. No utilizar cerca de partes mecánicas en movimiento (riesgo de enganche).

Mantenimiento sencillo: No lavables. No desinfectables. Mantener los guantes limpios y secos. Eliminar la suciedad con un paño seco. No utilizar limpiadores agresivos ni disolventes. La declaración UE de conformidad está disponible en www.stockergarden.com.